



Rada
Európskej únie

V Bruseli 16. mája 2023
(OR. en)

9047/23

LIMITE

CORLX 465
CFSP/PESC 659
CSDP/PSDC 338
COPS 220
CSC 214

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet: ROZHODNUTIE RADY o dôsledkoch oznámenia Dánska ostatným členským štátom, že si už neželá využívať článok 5 Protokolu č. 22 o postavení Dánska, a o zmene rozhodnutia (SZBP) 2021/509, ktorým sa zriaďuje Európsky mierový nástroj a rozhodnutia 2014/401/SZBP o Satelitnom stredisku Európskej únie

ROZHODNUTIE RADY (SZBP) 2023/...

Z ...

**o dôsledkoch oznámenia Dánska ostatným členským štátom,
že si už neželá využívať článok 5
Protokolu č. 22 o postavení Dánska,
a o zmene rozhodnutia (SZBP) 2021/509, ktorým sa zriaďuje Európsky mierový nástroj
a rozhodnutia 2014/401/SZBP o Satelitnom stredisku Európskej únie**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä na jej článok 28 ods. 1, článok 31 ods. 1, článok 41 ods. 2, článok 42 ods. 4 a článok 43 ods. 2,

so zreteľom na návrh vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku,

keďže:

- (1) Podľa článku 5 Protokolu č. 22 o postavení Dánska, ktorý je pripojený k Zmluve o Európskej únii (ďalej len „Zmluva o EÚ“) a Zmluve o fungovaní Európskej únie (ďalej len „ZFEÚ“), sa Dánsko do 30. júna 2022 nepodieľalo na vypracovaní, prijímaní ani vykonávaní rozhodnutí a opatrení Únie založených na článku 26 ods. 1, článku 42 a článkoch 43 až 46 Zmluvy o EÚ, ktoré mali obranné dôsledky. Do toho istého dátumu Dánsko neprispievalo na financovanie prevádzkových výdavkov vyplývajúcich z takýchto opatrení a neposkytovalo Únii vojenskej spôsobilosti.
- (2) V Dánsku sa 1. júna 2022 konalo referendum o zrušení výnimky z účasti na rozhodnutiach a opatreniach Únie, ktoré majú obranné dôsledky stanovenej v článku 5 protokolu č. 22.
- (3) V súlade s článkom 7 protokolu č. 22 Dánsko listom svojho ministra zahraničných vecí z 20. júna 2022 informovalo ostatné členské štáty, že od 1. júla 2022 si už neželá využívať článok 5 protokolu č. 22.

- (4) Podľa článku 7 protokolu č. 22 Dánsko od 1. júla 2022 v plnom rozsahu uplatňuje všetky príslušné opatrenia účinné k uvedenému dátumu prijaté v rámci Únie a je v rovnakom postavení ako ostatné členské štáty, pokiaľ ide o vypracúvanie, prijímanie a vykonávanie rozhodnutí a opatrení Únie, ktoré majú obranné dôsledky. Od toho istého dátumu je Dánsko v rovnakom postavení ako ostatné členské štáty, pokiaľ ide o jeho príspevok na financovanie výdavkov vyplývajúcich z takýchto opatrení, a pokiaľ ide o poskytovanie vojenských spôsobilostí Únii.
- (5) Dánsko teda od 1. júla 2022 uplatňuje rozhodnutia prijaté Radou na základe príslušných článkov hlavy V kapitoly 2 Zmluvy o EÚ. Od uvedeného dátumu uplatňuje Dánsko aj rozhodnutia prijaté Politickým a bezpečnostným výborom podľa článku 38 tretieho odseku Zmluvy o EÚ týkajúce sa politickej kontroly a strategického usmerňovania operácií krízového riadenia uvedených v článkoch 42 a 43 Zmluvy o EÚ, ktoré majú obranné dôsledky.
- (6) S cieľom zabezpečiť právnu istotu v rámci Únie by sa malo objasniť, že od 1. júla 2022 sa všetky odkazy na článok 5 protokolu č. 22 v rozhodnutiach Rady prijatých podľa hlavy V kapitoly 2 Zmluvy o EÚ účinné k uvedenému dátumu prestali uplatňovať.
- (7) Z rovnakého dôvodu by sa mali vypustiť príslušné ustanovenia v rozhodnutiach Rady prijatých podľa hlavy V kapitoly 2 Zmluvy o EÚ účinné v čase prijatia tohto rozhodnutia, ktorými sa vykonáva článok 5 protokolu č. 22,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Na základe oznámenia Dánska ostatným členským štátom, že od 1. júla 2022 si už neželá využívať článok 5 protokolu č.22 o postavení Dánska:

- sa od 1. júla 2022 všetky odkazy na postavenie Dánska na základe článku 5 protokolu č. 22 v rozhodnutiach prijatých Radou podľa hlavy V kapitoly 2 Zmluvy o EÚ prestávajú uplatňovať,
- sa od 1. júla 2022 všetky odkazy na postavenie Dánska na základe článku 5 protokolu č. 22 v rozhodnutiach prijatých Politickým a bezpečnostným výborom podľa článku 38 tretieho odseku Zmluvy o EÚ týkajúcich sa politickej kontroly a strategického usmerňovania operácií krízového riadenia uvedených v článkoch 42 a 43 Zmluvy o EÚ, ktoré majú obranné dôsledky, prestávajú uplatňovať.

Článok 2

Rozhodnutie Rady (SZBP) 2021/509¹ sa mení takto:

1. V článku 5 sa vypúšťa odsek 4.

¹ Rozhodnutie Rady (SZBP) 2021/509 z 22. marca 2021, ktorým sa zriaďuje Európsky mierový nástroj a zrušuje rozhodnutie (SZBP) 2015/528 (Ú. v. EÚ L 102, 24.3.2021, s. 14).

2. V článku 26 sa odsek 3 nahrádza takto:

„3. Platobné rozpočtové prostriedky vo všeobecnej časti rozpočtu na podporné a prípravné výdavky na operácie uvedené v článku 18 ods. 3 písm. b) sú hradené z príspevkov členských štátov.“

3. V článku 45 sa odsek 1 nahrádza takto:

„1. Spoločné náklady na cvičenia v Únii sa financujú prostredníctvom nástroja podľa pravidiel a postupov podobných pravidlám a postupom pri operáciách, na ktoré prispievajú všetky členské štáty.“

4. V článku 52 sa odsek 7 nahrádza takto:

„7. Ak sa rozhodne o tom, že si nástroj ponechá vybavenie spoločne financované na účely operácie, prispievajúce členské štáty môžu požiadať ostatné členské štáty o finančnú náhradu. Výbor prijme na návrh správcu operácií vhodné rozhodnutia.“.

Článok 3

Rozhodnutie Rady 2014/401/SZBP¹ sa mení takto:

1. V článku sa 10 odsek 3 nahrádza takto:

„3. Príjem SATCEN-u pozostáva z príspevkov členských štátov na základe výšky ich hrubého národného dôchodku, z platieb realizovaných ako odmena za poskytnuté služby a z rôznych príjmov.“

2. Článok 17 sa vypúšťa.

Článok 4

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

Uplatňuje sa od 1. júla 2022.

V ...

Za Radu

predseda/predsedička

¹ Rozhodnutie Rady 2014/401/SZBP z 26. júna 2014 o Satelitnom stredisku Európskej únie a zrušení jednotnej akcie 2001/555/SZBP o zriadení Satelitného strediska Európskej únie (Ú. v. EÚ L 188, 27.6.2014, s. 73).